

AI翻訳プラットフォームサービス利用規約【現改比較表】 2020年8月31日現在

～2020年8月30日

2020年8月31日～

| 料金表第1表 | 料金表第1表 | | | | | | | | | | | | |
|--|--------|-------------------------|----------|------------|------|-------------------------|--|------|----|----------|------------|------|-------------------------|
| <p>1-1 (略)</p> <p>1-2 VPN接続オプション</p> <p>VPN 接続オプションとは、ビジネスプラン及びエンタープライズプランを利用中の契約者に、当社が提供する Arcstar UniversalOne 経由で本サービスに接続する機能を提供するオプション。本オプションの利用には、別途 Arcstar UniversalOne を契約している必要があります。</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">メニュー</th> <th style="width: 25%;">単位</th> <th style="width: 50%;">価格（税込価格）</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>VPN接続オプション</td> <td>月ごとに</td> <td style="text-align: right;">300,000 円 (330,000円)</td> </tr> </tbody> </table> <p>・VPN 接続オプションをお申込みいただける Arcstar UniversalOne はビジネスプラン・エンタープライズプランと同じ代表契約者名である必要があります。</p> <p>・VPN接続オプションの最低利用期間は、利用にあたって契約者に通知する利用開始日の翌暦月1日までとなります。ビジネスプラン・エンタープライズプランの契約期間がVPN接続オプションの最低利用期間内に満了する場合はお申込みいただけません。</p> | メニュー | 単位 | 価格（税込価格） | VPN接続オプション | 月ごとに | 300,000 円 (330,000円) | <p>1-1 (略)</p> <p>1-2 VPN接続オプション</p> <p>VPN接続オプションとは、ビジネスプラン及びエンタープライズプランを利用中の契約者に、当社が提供する Arcstar UniversalOne経由で本サービスに接続する機能を提供するオプション。本オプションの利用には、別途Arcstar UniversalOneを契約している必要があります。</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;">メニュー</th> <th style="width: 25%;">単位</th> <th style="width: 50%;">価格（税込価格）</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>VPN接続オプション</td> <td>月ごとに</td> <td style="text-align: right;">300,000 円 (330,000円)</td> </tr> </tbody> </table> <p>・VPN接続オプションをお申込みいただけるArcstar UniversalOneはビジネスプラン・エンタープライズプランと同じ代表契約者名である必要があります。</p> <p>・VPN接続オプションの最低利用期間は、利用にあたって契約者に通知する利用開始日の翌暦月1日までとなります。ビジネスプラン・エンタープライズプランの契約期間がVPN接続オプションの最低利用期間内に満了する場合はお申込みいただけません。</p> <p>・ IPアドレス認証タイプでタイプ2をお申込みの場合はVPN接続オプションをお申込みいただけません。</p> <p>1-3 IPアドレス認証タイプ</p> | メニュー | 単位 | 価格（税込価格） | VPN接続オプション | 月ごとに | 300,000 円 (330,000円) |
| メニュー | 単位 | 価格（税込価格） | | | | | | | | | | | |
| VPN接続オプション | 月ごとに | 300,000 円 (330,000円) | | | | | | | | | | | |
| メニュー | 単位 | 価格（税込価格） | | | | | | | | | | | |
| VPN接続オプション | 月ごとに | 300,000 円 (330,000円) | | | | | | | | | | | |

| | |
|-------------|-------------|
| ～2020年8月30日 | 2020年8月31日～ |
|-------------|-------------|

いずれのプランにおいても、[収容する環境が異なる2つのタイプのいずれかを選択いただきます。](#)

| メニュー | 単位 | 価格（税込価格） |
|----------------------------------|----------------------|--------------------------------|
| タイプ1(IPアドレス認証あり) | 月ごとに | 各プランの基本メニューに含む |
| タイプ2（IPアドレス認証なし） | 月ごとに | 各プランの基本メニューに含む |

・[いずれのプランにおいても、タイプの変更はすることができません。](#)

・[タイプを変更する場合は、ご利用中の契約を解約のうえ、新たにご契約いただく必要があります。なお、ご利用中の契約が最低利用期間中である場合は、通則第4条\(最低利用期間\)の定めによるものとします。](#)

別紙2

| No. | エリア | 国・地域 | No. | エリア | 国・地域 |
|-----|-----|----------------|-----|-----|----------------|
| 1 | アジア | インド共和国 | 1 | アジア | インド共和国 |
| 2 | | インドネシア共和国 | 2 | | インドネシア共和国 |
| 3 | | ウズベキスタン共和国 | 3 | | ウズベキスタン共和国 |
| 4 | | カザフスタン共和国 | 4 | | カザフスタン共和国 |
| 5 | | 大韓民国 | 5 | | 大韓民国 |
| 6 | | カンボジア王国 | 6 | | カンボジア王国 |
| 7 | | キルギス共和国 | 7 | | キルギス共和国 |
| 8 | | シンガポール共和国 | 8 | | シンガポール共和国 |
| 9 | | スリランカ民主社会主義共和国 | 9 | | スリランカ民主社会主義共和国 |
| 10 | | タイ王国 | 10 | | タイ王国 |

| ～2020年8月30日 | | | | 2020年8月31日～ | | | |
|-------------|----|--------------------|--|-------------|----|--------------------------------------|--|
| 11 | | 台湾 | | 11 | | 台湾 | |
| 12 | | タジキスタン共和国 | | 12 | | タジキスタン共和国 | |
| 13 | | 中華人民共和国 | | 13 | | 中華人民共和国 | |
| 14 | | 中華人民共和国香港特別行政区（香港） | | 14 | | 中華人民共和国香港特別行政区（香港） | |
| 15 | | トルクメニスタン | | 15 | | 中華人民共和国マカオ特別行政区（マカオ） | |
| 16 | | トルコ共和国 | | 16 | | トルクメニスタン | |
| 17 | | ネパール連邦民主共和国 | | 17 | | トルコ共和国 | |
| 18 | | バングラデシュ人民共和国 | | 18 | | ネパール連邦民主共和国 | |
| 19 | | 東ティモール民主共和国 | | 19 | | バングラデシュ人民共和国 | |
| 20 | | フィリピン共和国 | | 20 | | 東ティモール民主共和国 | |
| 21 | | ブータン王国 | | 21 | | フィリピン共和国 | |
| 22 | | ブルネイ・ダルサラーム国 | | 22 | | ブータン王国 | |
| 23 | | ベトナム社会主義共和国 | | 23 | | ブルネイ・ダルサラーム国 | |
| 24 | | マレーシア | | 24 | | ベトナム社会主義共和国 | |
| 25 | | ミャンマー連邦共和国 | | 25 | | マレーシア | |
| 26 | | モルディブ共和国 | | 26 | | ミャンマー連邦共和国 | |
| 27 | | モンゴル国 | | 27 | | モルディブ共和国 | |
| 28 | | ラオス人民民主共和国 | | 28 | | モンゴル国 | |
| 29 | 北米 | アメリカ合衆国 | | 29 | | ラオス人民民主共和国 | |
| 30 | | カナダ連邦 | | 30 | 北米 | アメリカ合衆国 | |
| 31 | 中米 | アンティグア・バーブーダ | | 31 | | カナダ連邦 | |

| ～2020年8月30日 | | | | 2020年8月31日～ | | | |
|-------------|----|----------------------|--|-------------|----|----------------------|--|
| 32 | | エルサルバドル共和国 | | 32 | 中米 | アンティグア・バーブーダ | |
| 33 | | キューバ共和国 | | 33 | | エルサルバドル共和国 | |
| 34 | | グアテマラ共和国 | | 34 | | キューバ共和国 | |
| 35 | | グレナダ | | 35 | | グアテマラ共和国 | |
| 36 | | コスタリカ共和国 | | 36 | | グレナダ | |
| 37 | | ジャマイカ | | 37 | | コスタリカ共和国 | |
| 38 | | セントクリストファー・ネイビス | | 38 | | ジャマイカ | |
| 39 | | セントビンセントおよびグレナディーン諸島 | | 39 | | セントクリストファー・ネイビス | |
| 40 | | セントルシア | | 40 | | セントビンセントおよびグレナディーン諸島 | |
| 41 | | ドミニカ共和国 | | 41 | | セントルシア | |
| 42 | | ドミニカ国 | | 42 | | ドミニカ共和国 | |
| 43 | | トリニダード・トバゴ共和国 | | 43 | | ドミニカ国 | |
| 44 | | ニカラグア共和国 | | 44 | | トリニダード・トバゴ共和国 | |
| 45 | | ハイチ共和国 | | 45 | | ニカラグア共和国 | |
| 46 | | パナマ共和国 | | 46 | | ハイチ共和国 | |
| 47 | | バハマ国 | | 47 | | パナマ共和国 | |
| 48 | | バルバドス | | 48 | | バハマ国 | |
| 49 | | ベリーズ | | 49 | | バルバドス | |
| 50 | | ホンジュラス共和国 | | 50 | | ベリーズ | |
| 51 | | メキシコ合衆国 | | 51 | | ホンジュラス共和国 | |
| 52 | 南米 | アルゼンチン共和国 | | 52 | | メキシコ合衆国 | |

| ～2020年8月30日 | | | | 2020年8月31日～ | | | |
|-------------|-------|------------------------|--|-------------|-------|------------------------|--|
| 53 | | ウルグアイ東方共和国 | | 53 | 南米 | アルゼンチン共和国 | |
| 54 | | エクアドル共和国 | | 54 | | ウルグアイ東方共和国 | |
| 55 | | ガイアナ共和国 | | 55 | | エクアドル共和国 | |
| 56 | | コロンビア共和国 | | 56 | | ガイアナ共和国 | |
| 57 | | スリナム共和国 | | 57 | | コロンビア共和国 | |
| 58 | | チリ共和国 | | 58 | | スリナム共和国 | |
| 59 | | パラグアイ共和国 | | 59 | | チリ共和国 | |
| 60 | | ブラジル連邦共和国 | | 60 | | パラグアイ共和国 | |
| 61 | | ベネズエラ・ボリバル共和国 | | 61 | | ブラジル連邦共和国 | |
| 62 | | ペルー共和国 | | 62 | | ベネズエラ・ボリバル共和国 | |
| 63 | | ボリビア多民族国 | | 63 | | ペルー共和国 | |
| 64 | ヨーロッパ | アイスランド共和国 | | 64 | | ボリビア多民族国 | |
| 65 | | アイルランド共和国 | | 65 | ヨーロッパ | アイスランド共和国 | |
| 66 | | アゼルバイジャン共和国 | | 66 | | アイルランド共和国 | |
| 67 | | アルバニア共和国 | | 67 | | アゼルバイジャン共和国 | |
| 68 | | アルメニア共和国 | | 68 | | アルバニア共和国 | |
| 69 | | アンドラ公国 | | 69 | | アルメニア共和国 | |
| 70 | | グレートブリテン及び北部アイルランド連合王国 | | 70 | | アンドラ公国 | |
| 71 | | イタリア共和国 | | 71 | | グレートブリテン及び北部アイルランド連合王国 | |
| 72 | | ウクライナ | | 72 | | イタリア共和国 | |
| 73 | | エストニア共和国 | | 73 | | ウクライナ | |

| ～2020年8月30日 | | | | | 2020年8月31日～ | | | | |
|-------------|--|-----------|--|--|-------------|--|-----------|--|--|
| 74 | | オーストリア共和国 | | | 74 | | エストニア共和国 | | |
| 75 | | オランダ王国 | | | 75 | | オーストリア共和国 | | |
| 76 | | キプロス共和国 | | | 76 | | オランダ王国 | | |
| 77 | | ギリシャ共和国 | | | 77 | | キプロス共和国 | | |
| 78 | | クロアチア共和国 | | | 78 | | ギリシャ共和国 | | |
| 79 | | コソボ共和国 | | | 79 | | クロアチア共和国 | | |
| 80 | | サンマリノ共和国 | | | 80 | | コソボ共和国 | | |
| 81 | | ジブラルタル | | | 81 | | サンマリノ共和国 | | |
| 82 | | ジョージア | | | 82 | | ジブラルタル | | |
| 83 | | スイス連邦 | | | 83 | | ジョージア | | |
| 84 | | スウェーデン王国 | | | 84 | | スイス連邦 | | |
| 85 | | スペイン王国 | | | 85 | | スウェーデン王国 | | |
| 86 | | スロバキア共和国 | | | 86 | | スペイン王国 | | |
| 87 | | スロベニア共和国 | | | 87 | | スロバキア共和国 | | |
| 88 | | セルビア | | | 88 | | スロベニア共和国 | | |
| 89 | | チェコ共和国 | | | 89 | | セルビア | | |
| 90 | | デンマーク王国 | | | 90 | | チェコ共和国 | | |
| 91 | | ドイツ連邦共和国 | | | 91 | | デンマーク王国 | | |
| 92 | | ノルウェー王国 | | | 92 | | ドイツ連邦共和国 | | |
| 93 | | バチカン市国 | | | 93 | | ノルウェー王国 | | |
| 94 | | ハンガリー | | | 94 | | バチカン市国 | | |

| ～2020年8月30日 | | | | | 2020年8月31日～ | | | | |
|-------------|----|------------------|--|--|-------------|----|------------------|--|--|
| 95 | | フィンランド共和国 | | | 95 | | ハンガリー | | |
| 96 | | フランス共和国 | | | 96 | | フィンランド共和国 | | |
| 97 | | ブルガリア共和国 | | | 97 | | フランス共和国 | | |
| 98 | | ベラルーシ共和国 | | | 98 | | ブルガリア共和国 | | |
| 99 | | ベルギー王国 | | | 99 | | ベラルーシ共和国 | | |
| 100 | | ポーランド共和国 | | | 100 | | ベルギー王国 | | |
| 101 | | ボスニア・ヘルツェゴビナ | | | 101 | | ポーランド共和国 | | |
| 102 | | ポルトガル共和国 | | | 102 | | ボスニア・ヘルツェゴビナ | | |
| 103 | | マケドニア旧ユーゴスラビア共和国 | | | 103 | | ポルトガル共和国 | | |
| 104 | | マルタ共和国 | | | 104 | | マケドニア旧ユーゴスラビア共和国 | | |
| 105 | | モナコ公国 | | | 105 | | マルタ共和国 | | |
| 106 | | モルドバ共和国 | | | 106 | | モナコ公国 | | |
| 107 | | モンテネグロ | | | 107 | | モルドバ共和国 | | |
| 108 | | ラトビア共和国 | | | 108 | | モンテネグロ | | |
| 109 | | リトアニア共和国 | | | 109 | | ラトビア共和国 | | |
| 110 | | リヒテンシュタイン公国 | | | 110 | | リトアニア共和国 | | |
| 111 | | ルーマニア | | | 111 | | リヒテンシュタイン公国 | | |
| 112 | | ルクセンブルク大公国 | | | 112 | | ルーマニア | | |
| 113 | 中東 | アラブ首長国連邦 | | | 113 | | ルクセンブルク大公国 | | |
| 114 | | イエメン共和国 | | | 114 | 中東 | アラブ首長国連邦 | | |
| 115 | | オマーン国 | | | 115 | | イエメン共和国 | | |

| ～2020年8月30日 | | | | 2020年8月31日～ | | | |
|-------------|-------|--------------|--|-------------|-------|--------------|--|
| 116 | | カタール国 | | 116 | | オマーン国 | |
| 117 | | クウェート国 | | 117 | | カタール国 | |
| 118 | | サウジアラビア王国 | | 118 | | クウェート国 | |
| 119 | | バーレーン王国 | | 119 | | サウジアラビア王国 | |
| 120 | | ヨルダン・ハシミテ王国 | | 120 | | バーレーン王国 | |
| 121 | オセアニア | オーストラリア連邦 | | 121 | | ヨルダン・ハシミテ王国 | |
| 122 | | キリバス共和国 | | 122 | オセアニア | オーストラリア連邦 | |
| 123 | | クック諸島 | | 123 | | キリバス共和国 | |
| 124 | | サモア独立国 | | 124 | | クック諸島 | |
| 125 | | ソロモン諸島 | | 125 | | サモア独立国 | |
| 126 | | ツバル | | 126 | | ソロモン諸島 | |
| 127 | | トンガ王国 | | 127 | | ツバル | |
| 128 | | ナウル共和国 | | 128 | | トンガ王国 | |
| 129 | | ニウエ | | 129 | | ナウル共和国 | |
| 130 | | ニュージーランド王国 | | 130 | | ニウエ | |
| 131 | | バヌアツ共和国 | | 131 | | ニュージーランド王国 | |
| 132 | | パプアニューギニア独立国 | | 132 | | バヌアツ共和国 | |
| 133 | | パラオ共和国 | | 133 | | パプアニューギニア独立国 | |
| 134 | | フィジー共和国 | | 134 | | パラオ共和国 | |
| 135 | | マーシャル諸島共和国 | | 135 | | フィジー共和国 | |
| 136 | | ミクロネシア連邦 | | 136 | | マーシャル諸島共和国 | |

| ～2020年8月30日 | | | | | 2020年8月31日～ | | | | |
|-------------|------|-----------------|--|--|-------------|------|-----------------|--|--|
| 137 | アフリカ | アルジェリア民主人民共和国 | | | 137 | | ミクロネシア連邦 | | |
| 138 | | アンゴラ共和国 | | | 138 | アフリカ | アルジェリア民主人民共和国 | | |
| 139 | | ウガンダ共和国 | | | 139 | | アンゴラ共和国 | | |
| 140 | | エスワティニ王国 | | | 140 | | ウガンダ共和国 | | |
| 141 | | エチオピア連邦民主共和国 | | | 141 | | エスワティニ王国 | | |
| 142 | | エリトリア国 | | | 142 | | エチオピア連邦民主共和国 | | |
| 143 | | ガーナ共和国 | | | 143 | | エリトリア国 | | |
| 144 | | カーボベルデ共和国 | | | 144 | | ガーナ共和国 | | |
| 145 | | ガボン共和国 | | | 145 | | カーボベルデ共和国 | | |
| 146 | | カメルーン共和国 | | | 146 | | ガボン共和国 | | |
| 147 | | ガンビア共和国 | | | 147 | | カメルーン共和国 | | |
| 148 | | ギニア共和国 | | | 148 | | ガンビア共和国 | | |
| 149 | | ギニアビサウ共和国 | | | 149 | | ギニア共和国 | | |
| 150 | | ケニア共和国 | | | 150 | | ギニアビサウ共和国 | | |
| 151 | | コートジボワール共和国 | | | 151 | | ケニア共和国 | | |
| 152 | | コモロ連合 | | | 152 | | コートジボワール共和国 | | |
| 153 | | コンゴ共和国 | | | 153 | | コモロ連合 | | |
| 154 | | コンゴ民主共和国 | | | 154 | | コンゴ共和国 | | |
| 155 | | サントメ・プリンシペ民主共和国 | | | 155 | | コンゴ民主共和国 | | |
| 156 | | ザンビア共和国 | | | 156 | | サントメ・プリンシペ民主共和国 | | |
| 157 | | シエラレオネ共和国 | | | 157 | | ザンビア共和国 | | |

| ～2020年8月30日 | | | | 2020年8月31日～ | | | |
|-------------|--|-------------|--|-------------|--|-------------|--|
| 158 | | ジブチ共和国 | | 158 | | シエラレオネ共和国 | |
| 159 | | ジンバブエ共和国 | | 159 | | ジブチ共和国 | |
| 160 | | スーダン共和国 | | 160 | | ジンバブエ共和国 | |
| 161 | | セーシェル共和国 | | 161 | | スーダン共和国 | |
| 162 | | 赤道ギニア共和国 | | 162 | | セーシェル共和国 | |
| 163 | | セネガル共和国 | | 163 | | 赤道ギニア共和国 | |
| 164 | | ソマリア連邦共和国 | | 164 | | セネガル共和国 | |
| 165 | | タンザニア連合共和国 | | 165 | | ソマリア連邦共和国 | |
| 166 | | チャド共和国 | | 166 | | タンザニア連合共和国 | |
| 167 | | 中央アフリカ共和国 | | 167 | | チャド共和国 | |
| 168 | | チュニジア共和国 | | 168 | | 中央アフリカ共和国 | |
| 169 | | トーゴ共和国 | | 169 | | チュニジア共和国 | |
| 170 | | ナイジェリア連邦共和国 | | 170 | | トーゴ共和国 | |
| 171 | | ナミビア共和国 | | 171 | | ナイジェリア連邦共和国 | |
| 172 | | ニジェール共和国 | | 172 | | ナミビア共和国 | |
| 173 | | ブルキナファソ | | 173 | | ニジェール共和国 | |
| 174 | | ブルンジ共和国 | | 174 | | ブルキナファソ | |
| 175 | | ベナン共和国 | | 175 | | ブルンジ共和国 | |
| 176 | | ボツワナ共和国 | | 176 | | ベナン共和国 | |
| 177 | | マダガスカル共和国 | | 177 | | ボツワナ共和国 | |
| 178 | | マラウイ共和国 | | 178 | | マダガスカル共和国 | |

| ～2020年8月30日 | | | | 2020年8月31日～ | | | |
|-------------|--|----------------|--|--|--|----------------|--|
| 179 | | マリ共和国 | | 179 | | マラウイ共和国 | |
| 180 | | 南アフリカ共和国 | | 180 | | マリ共和国 | |
| 181 | | 南スーダン共和国 | | 181 | | 南アフリカ共和国 | |
| 182 | | モーリシャス共和国 | | 182 | | 南スーダン共和国 | |
| 183 | | モーリタニア・イスラム共和国 | | 183 | | モーリシャス共和国 | |
| 184 | | モザンビーク共和国 | | 184 | | モーリタニア・イスラム共和国 | |
| 185 | | モロッコ王国 | | 185 | | モザンビーク共和国 | |
| 186 | | リビア国 | | 186 | | モロッコ王国 | |
| 187 | | リベリア共和国 | | 187 | | リビア国 | |
| 188 | | ルワンダ共和国 | | 188 | | リベリア共和国 | |
| 189 | | レソト王国 | | 189 | | ルワンダ共和国 | |
| | | | | 190 | | レソト王国 | |
| 別紙3～別紙6（略） | | | | 別紙3～別紙6（略） | | | |
| | | | | 附 則（令和2年8月28日 APSAI第00683585号） | | | |
| | | | | <u>（実施期日）</u> 1 この規約は、令和2年8月31日から適用します。 | | | |
| | | | | <u>（経過措置）</u> 2 この改正規定実施の際、現に当社が改正前のA I 翻訳プラットフォームサービス利用規約の規定により締結している次表の左欄の契約は、この改正規制実施の日において、それぞれ | | | |

| ～2020年8月30日 | 2020年8月31日～ | |
|-------------|---|---|
| | れ同表の右欄の契約とみなして取り扱います。 | |
| | AI翻訳プラットフォームサービス利用規約 契約者 | AI翻訳プラットフォームサービス利用規約 IPアドレス認証タイプ タイプ1 (IPアドレス認証あり) 契約者 |